

Instructions d'échantillonnage

1. Des efforts doivent être déployés afin d'assurer la conformité et la représentativité de l'échantillon à l'ensemble des volumes pouvant éventuellement faire l'objet d'une expédition.
2. Le volume d'échantillon à prélever est de 500 ml ou 500 g.
3. Les échantillons solides ou boueux doivent être placés dans des contenants étanches en polyéthylène avec goulet à ouverture large pour éviter tout déversement.
4. Les échantillons liquides doivent être placés dans des contenants étanches en polyéthylène à ouverture étroite répondant aux normes DOT2 ou CTC2.
5. Remplir les contenants jusqu'à 5 cm de rebord.
6. Homogénéiser chaque échantillon par malaxage (avec une cuillère ou autre).
7. Bien identifier le contenant en fixant une étiquette autocollante.

Sampling Instructions

1. When sampling, please emphasize on providing us with a representative sample that will comply with the waste characteristics.
2. Volume of sample taken should be 500 ml (16 ounce) or 500 g (1/2 lb)
3. Solid or sludge samples should be placed in polyethylene containers with a wide opening and sealed.
4. Liquid samples should be placed in polyethylene containers with a narrow opening that meet DOT2 or CTC2 standards and sealed.
5. Fill containers to 5 cm (2 in.) from rim.
6. Mix each sample by stirring (with a spoon or other device).
7. Identify each container with self-adhesive labels.